

brother	CE	
TZe HSø TAPE ITUBE	(EU/Turkey only) (Europe/Turquie uniquement)	D01J28001
<i>P-touch</i>		
E500/E550W		

(Русский)	
------------------	---

Перед использованием принтера ознакомьтесь с этим руководством, включая все меры предосторожности. После прочтения храните данное руководство в надежном месте.

Чтобы найти ответы на часто задаваемые вопросы, советы по устранению неполадок, а также загрузить программное обеспечение и руководства, посетите веб-сайт по адресу **support.brother.com**.


Наша компания не несет ответственности за любые убытки или ущерб, возникшие в результате использования этого принтера и напечатанных на нем наклеек, а также потерю или изменение данных, если это произошло по причине поломки устройства, его ремонта, сбоя в электропитании либо претензий третьих лиц.

▲ ОПАСНО Несоблюдение инструкций и предупреждений может привести к смерти или серьезным травмам.

Во избежание перегрева устройства, задымления, взрыва или возгорания следуйте приведенным инструкциям.

Литиево-ионный аккумулятор

- НЕ допускайте попадания жидкости на аккумулятор.
- НЕ заряжайте, НЕ используйте и НЕ храните аккумулятор в местах, подверженных воздействию высокой температуры (более 80 °C).
- НЕ пытайтесь заряджть аккумулятор с помощью неподдерживаемого зарядного устройства. Для зарядки вставьте аккумулятор в принтер P-touch и воспользуйтесь адаптером переменного тока из комплекта поставки. Дополнительную информацию см. в *Руководстве пользователя*.
- Аккумулятор должен использоваться только по прямому назначению.
- Храните аккумулятор вдали от источников тепла и огня.
- НЕ допускайте контакта выводов «+» и «-» с металлическими предметами (например, с проволокой). НЕ носите и не храните аккумулятор рядом с металлическими предметами.

(Казакша)	
------------------	---

Принтерді қолданбас бұрын барлық сақтық шараларын қамтитын осы нұсқаулықты оқып шығыңыз. Осы нұсқаулықты оқып шыққан соң, оны қауіпсіз орында ұстаңыз.

Жйі қойылатын сұрақтарды көру, ақаулықтарды жою және бағдарламалық құрал мен нұсқаулықтарды жүктеп алу үшін **support.brother.com** сайтына өтіңіз.

Біз осы принтерді немесе принтермен жасалған жапсырмаларды пайдалану салдарынан болған кез-келген зыян немесе шығындар үшін, ақау, жөндеу, қуаттың өшуі немесе үшінші тараптың кез келген шағымы салдарынан деректердің жоғалуы немесе өзгеруі үшін жауапкершілік көтере алмаймыз.

▲ ҚАУІПТІ Нұсқаулар мен ескертулерді сақтамау өлімге немесе ауыр жарақатқа әкеледі.

Жылудың бөлінуі немесе түтінінің пайда болуы, жарылу немесе өрт шығу қаупіне жол бермеу үшін осы нұсқауларды орындаңыз.

Зарядталмалы литий-ионды батарея

- Батареяға су тигізуге БОЛМАЙДЫ.
- Жоғары (80 °C-тан жоғары) температурада зарядтауға, қолдануға немесе қалдыруға БОЛМАЙДЫ.
- Қолдау көрсетілмейтін зарядтағышты қолданып зарядталмалы батареяны зарядтауға БОЛМАЙДЫ. Батареяны зарядтау үшін оны P-touch құрылғысына салыңыз да, берілген айнымалы ток адаптерін қолданыңыз. Қосымша ақпаратты *Пайдаланушы нұсқаулығынан* қараңыз.
- Оны тек мақсатына сай пайдаланыңыз.
- Ықтық көзінен және оттан аулақ ұстаңыз.
- + және - ұштарын сым сияқты металл заттарға тигізуге БОЛМАЙДЫ. Металл заттармен алып жүруге немесе сақтауға БОЛМАЙДЫ.
- Батареяны кез келген жолмен лақтыруға, ұруға немесе зақымдауға БОЛМАЙДЫ.
- Батареяның қосылған жерлерін дәнекерлеуге БОЛМАЙДЫ.
- Батареяны бөлшектеуге немесе өзгертуге БОЛМАЙДЫ.
- Батареяны тұрмыстық қалдықпен бірге тастауға БОЛМАЙДЫ.
- Зарядталмалы батареяны немесе зарядталмалы батарея салынған P-touch құрылғысын микротолқынды пешке немесе қысымы жоғары контейнерге салуға БОЛМАЙДЫ.
- Егер толық зарядталғанның өзінде P-touch құрылғысын аз уақытқа ғана пайдалана алатын болсаңыз, зарядталмалы батареяның пайдалану мерзімі аяқталған болуы мүмкін. Зарядталмалы батареяны жаңасымен ауыстырыңыз.

(Беларускя)	
--------------------	---

Перад эксплуатацыйй гэтага прынтара азнаёмцеся з дадзенай інструкцыйй, а таксама з усімі мерамі засцярогі. Пасля азнаямлення з дадзенай інструкцыйй захавайце яе ў надзейным месцы.

Каб азнаёміцца з адказамі на частыя пытанні і парадамі па пошuku і ліквідаванні непаладак, а таксама спампаваць праграмнае забеспячэнне і інструкцыі, наведайце сайт кампаніі па адрасе **support.brother.com**.

Звярніце ўвагу, што мы не можам узяць на сябе адказнасць ні за якія страты ці шкоду, звязаныя з выкарыстаннем гэтага прынтара ці створаных з яго дапамогай наклеек, альбо са знікненнем ці зменай даных з-за нспраўнаці, рамонту, страты сілканання, альбо з любымі прэтэнзіямі з боку трэціх асоб.

▲ НЕБЯСПЕКА Невыкананне інструкцый і папярэджанняў можа прывесці да сур'ёзных траўм або смерці.

Выконвайце гэтыя рэкамендацыі, каб пазбегнуць рызыкі вылучэння цяпла і дыму, выбуху або пажару.

Акумулятарная літый-іонная батарэя

- НЕ дапускайце кантакту акумулятара з вадкасцямі.
- НЕ зараджайце, НЕ выкарыстоўвайце і НЕ пакідайце яго ў месцах з высокай тэмпературай (вышэй 80 °C).
- НЕ спрабуйце зараджаць акумулятарную батарэю з дапамогай зараднага прыстасавання, якое не падтрымліваеца. Для зарадкі акумулятара устаўце яго ў прыладу P-touch і выкарыстоўвайце адаптар пераменнага току, які ўваходзіць у комплект пастаўкі. Для атрымання больш падрабязнай інфармацыі гл. *Інструкцыю карыстальніка*.
- Акумулятар павінен выкарыстоўвацца толькі па прамым прызначэнні.
- Беражліце акумулятар ад уздзеяння крыніц цяпла і адкідватага агню.
- НЕ дапускайце судакранання кантактаў (+/-) акумулятара з агоньнымі правадамі і іншымі металічнымі прадметамі. НЕ пераносьце і НЕ захоўвайце акумулятар разам з металічнымі прадметамі.
- НЕ кідайце, НЕ ударайце і НЕ пашкоджайце акумулятар якім-небудзь чынам.
- НЕ прыпайвайце электрычныя кантакты непасрэдна да акумулятара.
- НЕ разбірайце акумулятар і НЕ ўносьце змены ў яго канструкцыю.
- НЕ ўтылізуйце акумулятар разам з бытавымі адходамі.
- НЕ змяшчайце акумулятарную батарэю і прыладу P-touch з устаўленай акумулятарнай батарэяй ў мікрахвалевую печку або рэзервуар высокага ціску.
- Калі прыладай P-touch можна карыстацца толькі на працягу кароткага перыяду часу, нягледзячы на ​​тое, што акумулятарная батарэя цалкам зараджана, магчыма, акумулятарная батарэя дасягнула канца свайго тэрміну службы. Замяніце акумулятар на новы.

НЕ брысайце і НЕ падвергайце акумулятар ударам, а такжe НЕ допускайце іных яго пoвpeждeний.

- НЕ прыпавяйце электрычныя кантакты к акумулятoрy.
- НЕ разбірайце акумулятoр і НЕ вносіце змянення вo яго канстpукцыю.
- НЕ выбрасывайце акумулятoр вmесце с бытoвымі oтxoдaмi.
- НЕ пoмещайтe акумулятoр или устpoйствo P-touch с устaнoвлeнным aккумулятoрoм в микpoвoлнoвую пeчь или кoнтeйнep вoысокoгo дaвлeния.
- Значитeльнoe сoкpaщeниe вpeмeни aвтoнoмнoй paбoты пpинтepa P-touch дaжe с пoлнoстью зaряджeнным aккумулятoрoм мoжeт oзнaчaть oкoнчaниe срoкa службы aккумулятoрa. Зaмeнитe aккумулятoр нa нoвoй.

▲ ПpEДУПPEЖДEНИE Несoблoдeниe инстpукций и пpeдупpeждeний мoжeт пpивeсти к смepти или сepьeзным тpавмaм.


Bo избeжaниe пepегpeвa устpoйствa, зaдымлeния, взpывa, вoзгoрaния или пoлучeния тpавм слeдуйтe пpивeдeнным инстpукциям.

Литиево-ионный аккумулятор, щелочные батареи, никель-металлогидридные перезаряжаемые батареи

- Храните в недоступном для детей месте. В случае проглатывания немедленно обратитесь к врачу.
- Если наблюдаются заметные отклонения от нормы (например, запах, нагрев, деформация или изменение цвета), прекратите использование аккумулятора или батарей.
- Если жидкость из аккумулятора или батареи попала в глаза, сразу же промойте их чистой водой и обратитесь к врачу.
- НЕ используйте поврежденные или протекающие аккумуляторы и батареи.
- НЕ подвергайте устройству, батарее и адаптер переменного тока воздействию прямых солнечных лучей и воды и не располагайте их около обогревателей и других нагревательных приборов, а также в запыленных помещениях, в местах со слишком высокой или низкой температурой (например, на приборной панели или в багажнике автомобиля) или с повышенной влажностью.
- Продолжительное использование принтера на большой высоте над уровнем моря может привести к перегреву аккумулятора. Если это произошло, приостановте работу с принтером и дождитесь его охлаждения.
- НЕ используйте острые предметы, например пиццет или металлическую ручку, чтобы извлечь либо заменить батарею.

Принтер для печати наклеек, USB-кабель, адаптер переменного тока, щелочные батареи, никель-металлогидридные перезаряжаемые батареи

- Используйте USB-кабель из комплекта поставки, чтобы избежать повреждения принтера.
- НЕ используйте во время грозы.
- НЕ допускайте повреждения.
- НЕ ставьте поверх тяжелые предметы.
- НЕ перегибайте и не тяните кабель с чрезмерным усилием.
- НЕ разбирайте и НЕ вносите изменения в конструкцию.
- НЕ роняйте и НЕ подвергайте ударам.
- НЕ допускайте попадания жидкости.

(Қазақша)	
------------------	---

▲ АБАЙЛАҢЫЗ Нұсқаулар мен ескертулерді сақтамау өлімге немесе ауыр жарақатқа әкелуі мүмкін.

Жылудың бөлінуі немесе түтінінің пайда болуы, жарылу, өрт шығу немесе жарақат алу қаупіне жол бермеу үшін осы нұсқауларды орындаңыз.

Зарядталмалы литий-ионды батарея, сілтілі батареялар, Ni-MH зарядталмалы батареялары

- Нәрестелерден аулақ ұстаңыз. Жұтып қойған жағдайда дереу дәрігерге қаралыңыз.
- Егер иіс, жылу, пішімінің немесе түсінің өзгеруі сияқты елеулі ауытқулар болса, қолдануды тоқтатыңыз.
- Егер батареядағы сұйықтық көздеріңізге түсіп кетсе, оларды дереу таза сумен жуыңыз. Дереву дәрігерге қаралыңыз.
- Батарея зақымдалса немесе сұйықтық ақса, оны пайдалануға БОЛМАЙДЫ.
- Аппаратты, батареяларды немесе айнымалы ток адаптерін тікелей күн көзінде немесе жаңбырда қалдыруға болмайды, жылытқыштардың не басқа жылу бөлетін құрылғылардың жанына немесе өте жоғары не төмен температуралы (мысалы, келіктің құрагдар тақтасы немесе артық жағы), ылғалдылығы жоғары немесе шаң жерге қоюға БОЛМАЙДЫ.
- Принтерді жоғары биіктікте үнемі пайдалану батареяның қызып кетуіне әкелуі мүмкін. Егер бұл орын алса, принтерді пайдалануды тоқтатыңыз және ол суығанаға күтіңіз.
- Батареяларды ауыстыру немесе өзгерту үшін қысқыш немесе металл қалам сияқты үшкір заттар ПАЙДАЛАНБАҢЫЗ.

Жапсырма принтері, USB кабелі, айнымалы ток адаптері, сілтілі батареялар, Ni-MH зарядталмалы батареялары

- Зақымданудың алдын алу үшін берілген USB кабелін пайдаланыңыз.
- Найзағай кезінде қолдануға БОЛМАЙДЫ.
- Зақымдауға БОЛМАЙДЫ.
- Үстіңе ауыр заттарды қоюға БОЛМАЙДЫ.
- Күштел майыстыруға немесе тартуға БОЛМАЙДЫ.
- Бөлшектеуге немесе өзгертуге БОЛМАЙДЫ.
- Түсіріп немесе соғып алуға БОЛМАЙДЫ.
- Су тигізуге БОЛМАЙДЫ.
- Пайдалану немесе сақтау кезінде иіс, жылудың бөлінуі, түсінің немесе пішінінің өзгеруі сияқты ауытқуларды байқасаңыз, принтерді пайдалануды тоқтатыңыз, айнымалы ток адаптерін ажыратып, батареяны шығарып алыңыз.
- Аппарат қалталар P-touch құрылғысының орамында пайдаланылған. Тұшығу қаупін болдырмау үшін бұл қалталарды нәрестелер мен балалардан алыс ұстаңыз.

Айнымалы ток адаптері

- Тек көрсетілген өніммен пайдаланыңыз.
- Ашаны электр розеткасына мықтап салыңыз.
- Айнымалы ток адаптерін (220В-240В) электр розеткасымен пайдаланыңыз.

(Беларускя)	
--------------------	---

Невыкананне інстpукцый і папярэджанняў можа прывесці да сур'ёзных траўм або смepці.
▲ ПАПЯРЭДЖАННЕ
Выконвайце гэтыя рэкамендацыі, каб пазбегнуць рызыкі вылучэння цяпла і дыму, выбуху, пажару або траўм.

Акумулятарная літый-іонная батарэя, шчолачныя батарэі, акумулятарныя никель-металагідрыдныя (Ni-MH) батарэі

- Захоўвайце элементы сілканання ў недаступных для дзяцей месцах. Пры трапленні акумулятарнай батарэі ўнутр неадкладна звярніцеся да лекара.
- Спыніце выкарыстанне акумулятарнай батарэі пры выяўленні такіх ненармальных з'яў, як пах, нагрэў, дэфармацыі або абескаляроўванне.
- Пры трапленні электраліта з акумулятарнай батарэі ў вочы неадкладна прамыйце іх чыстай вадой. Неадкладна звярніцеся да лекара.
- НЕ выкарыстоўвайце акумулятарную батарэю, калі яна пашкоджана або працякае.
- НЕ змяшчайце прыладу, акумулятары або адаптар пераменнага току пад прамымі сонечнымі прамянямі або дажджом, лобач з нагрэвальнікамі або іншымі гарачымі прадметамі, а таксама ў месцах з занадта высокай або нізкай тэмпературай (напрыклад, на прыборным шытку або задняй паліцы аўтамабіля), з павышанай вільготнасцю або ў запыленых месцах.
- Працягвайце выкарыстанне прынтара на вялікай вышыні можа прывесці да перагрэву акумулятара. У гэтым выпадку спыніце выкарыстанне прынтара і пачакайце, пакуль ён астыве.
- НЕ выкарыстоўвайце вострыя прадметы, напрыклад, шчыпчыкі або металічную шарыкавую ручку для вымянення ці замены акумулятараў.

Прынтар для друку наклеек, USB-кабель, адаптар пераменнага току, шчолачныя батарэі, акумулятарныя никель-металагідрыдныя (Ni-MH) батарэі

- Каб пазбегнуць пашкоджанняў, выкарыстоўвайце USB-кабель, які ўваходзіць у камплект.
- НЕ карыстайцеся прыладай падчас навальніцы.
- НЕ пашкоджайце прыладу.
- НЕ кладзіце на прыладу цяжкія прадметы.
- НЕ згінайце кабель і не цягніце за яго.
- НЕ разбірайце прыладу і НЕ ўносьце змены ў яе канструкцыю.
- НЕ кідайце і НЕ ударайце прыладу.
- НЕ дапускайце кантакту прылады з вадкасцямі.
- Калі падчас выкарыстання ці захоўвання прылады вы заўважыце такія ненармальныя з'явы, як пах, вылучэнне цяпла, абескаляроўванне або дэфармацыю, спыніце выкарыстанне прынтара, адключыце адаптар пераменнага току і выміце акумулятар.
- P-touch запакавана ў пластыкавыя пакеты. Каб пазбегнуць небяспекі задушэння, трымайце іх у недаступным для дзяцей месцы.

Адаптар пераменнага току

- Выкарыстоўвайце прыладу толькі разам з указанай маркай адаптара пераменнага току.
- Надзейна ўстаўце вілку ў электрычнае гняздо.
- Падлучце адаптар пераменнага току да электрычнага гнязда з патрэбным напружаннем (220-240 В).

Если во время использования или хранения вы заметите что-то необычное, например запах, излишнее тепло, изменение цвета либо деформацию, прекратите работу с принтером, отсоедините от него адаптер переменного тока и извлеките батареи.

- Устройство P-touch упаковано в пластиковые пакеты. Во избежание удушья держите их в недоступном для детей месте.

Адаптер переменного тока

- Используйте только с продуктом, для которого он предназначен.
- До упора вставляйте вилку в электрическую розетку.
- Подключайте адаптер переменного тока к розеткам электросети с напряжением 220–240 В.

Блок обрезки ленты

- НЕ прикасайтесь к лезвию блока обрезки и НЕ засовывайте пальцы в отверстие для вывода ленты. Это может привести к травмам пальцев и других частей тела.
- Лезвие блока обрезки **(Только для E550W)**

▲ ОСТОРОЖНО

Несоблюдение инструкций и предупреждений может привести к травмам легкой и средней степени тяжести.

Литиево-ионный аккумулятор

- Если жидкость из аккумулятора попала на кожу или одежду незамедлительно промойте ее чистой водой.

Принтер для печати наклеек, USB-кабель, адаптер переменного тока, щелочные батареи, никель-металлогидридные перезаряжаемые батареи

- Используйте только элементы питания указанного типа.
- НЕ используйте одновременно новые и старые батареи, батареи разных производителей, моделей, а также батареи, различающиеся по типу и емкости.
- При установке батарей соблюдайте полярность.
- Храните устройство в недоступном для детей месте. Не позволяйте детям класть в рот мелкие детали устройства или наклейки, так как они могут их проглотить. Если это произошло, обратитесь к врачу.
- НЕ храните устройство с установленными батареями и подсоединенным адаптером переменного тока.
- НЕ давите на ЖК-дисплей.
- Перед использованием никель-металлогидридных перезаряжаемых батарей внимательно ознакомьтесь с инструкцией по их эксплуатации, а также с инструкцией к зарядному устройству. Обязательно соблюдайте изложенные в них требования.
- Перед использованием заряжайте никель-металлогидридные батареи с помощью специального зарядного устройства. Никель-металлогидридные батареи нельзя заряжать с помощью адаптера переменного тока.
- Отключая адаптер переменного тока от электрической розетки, всегда тяните за него, а не за шнур.

Таспа кескіш

- Кескіш пышағын ұстамаңыз немесе саусақтарыңызды таспа шығатын саңылауға салмаңыз, әйтпесе саусақтарыңыз бен **▲ басқа дене мүшелеріңіз жарақат алуы мүмкін.**
- Кескіш пышағы **(Тек E550W)**

▲ ЕСКЕРТУ

Нұсқаулар мен ескертулерді сақтамау жеңіл немесе орташа жарақатқа әкелуі мүмкін.



Зарядталмалы литий-ионды батарея

- Егер батареяның сұйықтығы теріге немесе киімге тисе, оларды дереу сумен жуыңыз.

Жапсырма принтері, USB кабелі, айнымалы ток адаптері, сілтілі батареялар, Ni-MH зарядталмалы батареялары

- Тек көрсетілген батареяны пайдаланыңыз.
- Ескі және жаңа батареяларды бірге немесе әртүрлілерін, зарядтау денгейлері, өндірушілері немесе модельдері әртүрлі батареяларды бірге ПАЙДАЛАНБАҢЫЗ.
- Батареяның оң және теріс зарядты жақтарын керісінше салуға БОЛМАЙДЫ.
- Аппаратты қолданбаған кезде, оны балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз. Бұдан басқа, балаларға аппараттың бөлшектерін немесе жапсырмаларын ауыздарына салғызбаңыз. Егер қандай да бір затын жұтып қойса, дәрігерге қаратыңыз.
- Аппаратты пайдаланбайтын болсаңыз, батареяларын алып, айнымалы ток адаптерін ажыратыңыз.
- Сұйық кристалды дисплейді (СКД) басуға БОЛМАЙДЫ.
- Ni-MH зарядталмалы батареяларын пайдаланардан бұрын, батареяларын, зарядтағыштың нұсқауларын мұқият оқып шығып, оларды дұрыс пайдаланыңыз.
- Ni-MH зарядталмалы батареяларын пайдаланардың алдында, оларды көрсетілген зарядтағышпен зарядтаңыз. Ni-MH зарядталмалы батареяларын зарядтау үшін айнымалы ток адаптерін пайдалану мүмкін емес.
- АТ адаптерін электр розеткасынан ажыратқан кезде, әрқашан айнымалы ток адаптерін ұстаңыз.
- Электр тізбекті айнымалы ток адаптерімен шамадан тыс ЖҮКТЕМЕҢІЗ.
- P-touch принтерін үстел немесе тартпа сияқты тегіс әрі тұрақты жерге қойыңыз.

Жалпы сақтық шаралары

- Орынға, материалға және орта жағдайларына байланысты, жапсырма жабысып немесе алынбай қалуы мүмкін, жапсырманың түсі өзгеруі немесе басқа заттарға берілуі мүмкін. Жапсырманы қолданардан бұрын, орта жағдайлары мен материалды тексеріңіз.
- Аппаратты басқаша немесе бұл нұсқаулықта сипатталмаған мақсатқа ПАЙДАЛАНБАҢЫЗ. Бұл шартты орындамау салдарынан апат тудыруы немесе аппаратты зақымдауы мүмкін.
- Brother  таспаларын немесе  түптіктерін пайдаланыңыз.

(Беларускя)	
--------------------	---

Разак стужі

- НЕ дакранайцеся да лязз разака і НЕ ўстаўляйце пальцы ў шычліну выхаду стужі, інакш гэта можа прывесці да пашкоджання **▲ пальцаў і іншых частак цела.**
- Лязо разака **(Толькі для мадэляў E550W)**

▲ АСЦЯРОЖНА

Невыкананне інструкцый і папярэджанняў можа прывесці да траўм малой або сярэдняй цяжкасці.

Акумулятарная літый-іонная батарэя



- Пры трапленні электраліта з акумулятарнай батарэі на скуру або адзенне неадкладна прамыйце іх чыстай вадой.

Прынтар для друку наклеек, USB-кабель, адаптар пераменнага току, шчолачныя батарэі, акумулятарныя никель-металагідрыдныя (Ni-MH) батарэі

- Выкарыстоўвайце толькі вызначаную батарэю.
- НЕ карыстаўцеся адначасова старымі і новымі акумулятарамі або іх камбінацыямі розных тыпаў, рознага ўзроўню зарадкі, розных вытворцаў ці розных мадэляў.
- НЕ ўстаўляйце акумулятар з няправільнай арыентацыяй дадатнага і адмоўнага полюсаў.
- Калі вы не карыстаецеся прыладай, захоўвайце яе ў недаступным для дзяцей месцы. Акрамя таго, не дазваляйце ім браць у рот дзяткі прылады і этыкеткі. Калі дзятка праглынула нейкі прадмет, звярніцеся па медыцынскаму дапамогу.
- Калі вы не плануеце карыстацца прыладай, выміце акумулятары і адлучыце адаптар пераменнага току.
- НЕ накідайце на вадкарэстаўлічны дысплей (LCD-дысплей).
- Перад выкарыстаннем никель-металгідрыдных акумулятарных батарэй (Ni-MH) уважліва прачытайце інструкцыі да акумулятараў і да зараднага прыстасавання, а таксама ўпэўніцеся, што вы правільна імі карыстаецеся.
- Перад выкарыстаннем никель-металгідрыдных (Ni-MH) акумулятарных батарэй зарадзіце іх з дапамогай спецыяльнага зараднага прыстасавання. Забараняецца выкарыстоўваць адаптар пераменнага току для перазарадкі никель-металгідрыдных (Ni-MH) акумулятарных батарэй.
- Пры адключэнні адаптара пераменнага току ад электрычнага гнязда заўсёды прытрымлівайце адаптар.
- НЕ перагружайце электрычную сетку адаптарам пераменнага току.
- Захоўвайце прыладу P-touch на роўнай і ўстойливай паверхні, напрыклад, на стале ці ў шэфляндзе.

• НЕ допускайте электрической перегрузки адаптера переменного тока.
• Размещайте устройство P-touch на ровной устойчивой поверхности, например на столе.

Общие меры предосторожности

- В зависимости от места эксплуатации, используемых материалов и условий окружающей среды наклейки могут отклеиваться или приклеиваться слишком сильно, их цвет может изменяться, а изображение — отпечатываться на других предметах. Приклепляя наклейки, всегда учитывайте окружающие условия и материалы, на которые они приклеиваются.
- Используйте устройство только по назначению и только способами, описанными в данном руководстве. Несоблюдение этого требования может привести к несчастью случаю или повреждению устройства.
- Используйте ленты  или трубки  от Brother.
- Протирайте принтер только мягкой сухой безворсовой тканью.
- НЕ используйте спирт или другие органические растворители.
- НЕ прикасайтесь руками к печатающей головке.
- НЕ засовывайте любые посторонние предметы в отверстие для вывода ленты, штекер адаптера переменного тока или батарейный отсек.
- НЕ давите на рычаг блока обрезки слишком сильно.
- НЕ запускайте печать наклеек, если кассета с лентой пуста или не установлена в устройство. Это может повредить печатающую головку.
- НЕ тяните за ленту, находящуюся в кассете, и не вводите ее обратно в кассету. Это может привести к повреждению устройства.
- После ремонта устройства, сбоя в его работе либо полной разрядки батареи все хранящиеся в памяти данные могут быть потеряны.
- При отключении питания устройства более чем на три минуты весь хранящийся в его памяти текст, все параметры форматирования и текстовые файлы удаляются.
- На наклейках текст может выглядеть иначе, чем на ЖК-дисплее.
- Длина напечатанной наклейки может отличаться от длины наклейки, отображаемой на дисплее.
- Для защиты дисплея при производстве и транспортировке на него наклеивают прозрачную пластиковую пленку. Снимите ее перед использованием устройства.
- Стандартный диапазон рабочих температур для устройства P-touch составляет от 10 до 35 °C.
- Надпись, сделанная чернилами на масляной или водной основе, может просвечивать сквозь приклепленную на нее наклейку. Чтобы избежать этого, используйте два слоя наклеек или наклейку темного цвета.
- Эта модель поддерживает печать на термостабильных трубках. Дополнительные сведения см. на веб-сайте Brother (www.brother.com). При печати на термостабильной трубке невозможно использовать рамки, предварительно настроенные шаблоны P-touch и некоторые параметры шрифтов. Кроме того, размер напечатанных символов может оказаться меньше, чем на ленте TZe.
- Принтер P-touch не оснащен устройством для зарядки никель-металлогидридных перезаряжаемых батарей.

(Қазақша)	
------------------	---

• Аппаратты тазалауға жұмсақ, түксіз, құрғақ шуберекті ғана пайдаланыңыз, ешқашан спирт немесе басқа органикалық ерітінділер пайдаланбаңыз.
• Басып шығару бастиегіне ешқашан тікелей қолдарыңызды тигізбеңіз.
• Таспа шығатын саңылауға бөгде заттарды салуға БОЛМАЙДЫ, айнымалы ток адаптерінің аясы немесе батарея салғыш.
• Кескіш тұтқасын қатты басуға БОЛМАЙДЫ.
• Бос таспалы кассетаме немесе аппаратқа таспалы кассетаны салмай, жапсырмаларды басып шығармаңыз. Бұдан басып шығару бастиегі бүлінуі мүмкін.
• Аппаратты зақымдамау үшін кассетадағы таспаны тартуға немесе қатты басуға БОЛМАЙДЫ.

• Жақда сақталған деректер аппараттың ақаулығына немесе оны жөндеуге байланысты немесе батарея толық біткенде өшіп қалады.
• Қуат көзі үш минуттан аса уақытқа ажыратылғанда, барлық мәтін, пішім параметрлері және жақда сақталған мәтіндік файлдар өшіп қалады.
• Басып шығарылған

